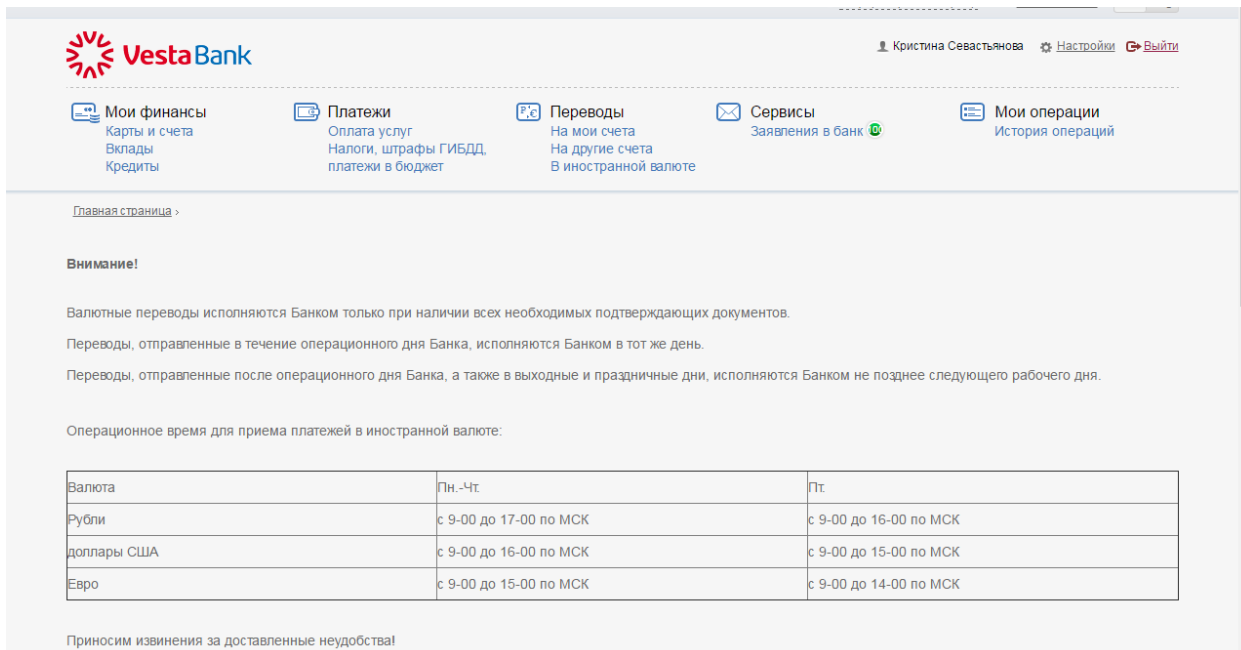


Инструкция по переводам в иностранной валюте через Интернет-Банк для частных лиц

Зайдите в раздел «Переводы»/«В иностранной валюте»:



The screenshot shows the VestaBank internet banking interface. At the top, there is a navigation bar with the VestaBank logo on the left and the user's name 'Кристина Севастьянова' along with 'Настройки' and 'Выйти' on the right. Below the navigation bar, there are five main menu items: 'Мои финансы' (Cards and accounts, Deposits, Credits), 'Платежи' (Payment of services, Taxes, fines, budget payments), 'Переводы' (To my account, To other accounts, In foreign currency), 'Сервисы' (Bank statements), and 'Мои операции' (Transaction history). A breadcrumb trail shows 'Главная страница >'. A 'Внимание!' (Attention!) section contains information about international transfers: they are only performed with all necessary documents, transfers sent during the bank's operational day are processed the same day, and transfers sent after the operational day or on weekends/holidays are processed by the next working day. Below this, a table specifies the operational hours for accepting payments in foreign currencies.

Валюта	Пн.-Чт	Пт.
Рубли	с 9-00 до 17-00 по МСК	с 9-00 до 16-00 по МСК
доллары США	с 9-00 до 16-00 по МСК	с 9-00 до 15-00 по МСК
Евро	с 9-00 до 15-00 по МСК	с 9-00 до 14-00 по МСК

Приносим извинения за доставленные неудобства!

Выберите, в какой валюте будет осуществлен перевод, и заполните все поля.

Укажите сумму перевода с учетом комиссии за перевод (в долларах – 21 доллар США, в евро – при сумме до 50 000 евро – 21 евро, при сумме свыше 50 000 евро – 31 евро).

В поле 52 «Информация по Банку плательщика» укажите Инвестиционный Банк «Веста» (ООО) в графе «Наименование Банка отправителя». Все остальные данные заполняются автоматически и изменению не подлежат.

В поле 57 «Банк получателя» укажите наименование и SWIFT Банка получателя.

Поле «Клиринговый код», как правило, не заполняется. Это поле подлежит заполнению, только если у Банка получателя отсутствует SWIFT.

Поле «Корсчет» заполняется в случае, если перевод осуществляется с использованием Банка посредника.

Поля «Страна», «Город», «Адрес» Банка получателя заполняются латинскими буквами.

В поле 56 «Банк посредник» укажите наименование и SWIFT Банка посредника.

Поле «Клиринговый код», как правило, не заполняется. Это поле подлежит заполнению, только если у Банка посредника отсутствует SWIFT.

В поле «Корсчет» укажите корреспондентский счет Банка посредника.

Поля «Страна», «Город», «Адрес» Банка посредника заполняются латинскими буквами.

Поле 50 «Плательщик» заполняется автоматически.

В поле 59 «Получатель» укажите ФИО получателя латинскими буквами и номер счета получателя в иностранной валюте (IBAN для стран Европы).

Поля «Страна», «Город», «Адрес» получателя заполняются латинскими буквами.

Заполните поле 70 «Назначение платежа», указав кратко на английском языке экономическую сущность проводимой операции (за лечение, за обучение, материальная помощь, покупка ценных бумаг, недвижимости, перевод собственных средств и т.д.).

Пример:

Банк плательщика 52		Плательщик 50	
Наименование	ИНВЕСТИЦИОННЫЙ БАНК "ВЕСТА" (ООО)	ФИО	Севастьянова Кристина Дмитриевна
SWIFT/БИК	044525801	ИНН	
Корсчет	30101810645250000801	Счет	Текущий счет Севастьянова Кристина Дмитриевна 40817978500001002058, доступно 0-00 EUR
Страна	РОССИЯ	Страна	РОССИЯ
Город	г. Москва	Город	г. Москва
Адрес	ЛЕНИНСКИЙ ПР, 15А	Адрес	ул Теплый Стан, дом 12к4, кв. 99

Банк получателя 57		Получатель 59	
Наименование	VTB 24 (PJSC)	Нерезидент	<input type="checkbox"/>
SWIFT/БИК	CVGURUMM	Получатель	Ivanov Ivan Ivanovich
Клиринговый код		ИНН	
Корсчет		Счет	40817000000078900195
Страна	РОССИЯ	Страна	RUSSIAN FEDERATION
Город	MOSCOW	Город	Moskva
Адрес	RUSSIAN FEDERATION, 101000 MOSCOW	Адрес	Leninskiy prospect, 15A

Банк посредник 56		Назначение платежа 70	
Наименование	DEUTSCHE BANK ISTANBUL	Transfer of own funds	
SWIFT/БИК	BKTRTRIS		
Клиринговый код			
Корсчет			
Страна	ТУРЦИЯ		
Город	ISTANBUL		
Адрес	TURKEY, 80810 ISTANBUL		

Расходы за перевод несёт 71А	Плательщик
Счет для списания расходов	Выберите счет
Дата валютирования	05.08.2016 